

# *irmscher*

## TÜV-Gutachten

Nachdruck und jegliche Art der Vervielfältigung dieses TÜV- Gutachten, auch auszugsweise, sind untersagt. Zuwiderhandlungen werden gerichtlich verfolgt. Dieses TÜV- Gutachten ist in den Kfz-Papieren mitzuführen und bei Fahrzeugkontrollen auf Verlangen vorzuzeigen. Ein Eintrag in die Fahrzeugpapiere ist nach § 19 Abs. 3 Nr. 4 StVZO erforderlich, da andernfalls die Betriebserlaubnis des Fahrzeugs erlischt.

***irmscher*** Automobilbau GmbH & Co. KG  
D-73630 Remshalden • Tel.: 07151/971-300 • Fax.: 07151/971-305



3677/ Stand 05.11

**TEILEGUTACHTEN**  
**TÜV APPROVAL**  
TGA Art 8.2**Nr.: TU-025296-D0-102**

über die Vorschriftsmäßigkeit eines Fahrzeugs bei bestimmungsgemäßigem Ein- oder Anbau  
von Teilen gemäß §19 Abs.3 Nr.4 StVZO  
*on the compliance of a vehicle when parts are properly installed and fitted to the car in accordance  
with §19 Par.3 No.4 StVZO*

für das Teil / den Änderungsumfang : **Sonderfahrwerksfedern**  
for the part / scope of modification *Special suspension springs*

vom Typ : **007 56 03 001**  
of the type

des Herstellers : **Irmscher GmbH**  
from the manufacturer **Günther-Irmscher-Straße 20-22**  
**D-73630 Remshalden**

**0. Hinweise für den Fahrzeughalter**  
**Instructions for vehicle owner**

**note from the translator:** *The following instructions refer to the German regulations.  
In other countries different regulations may apply. In any case carefully read and follow the  
technical guidelines given for your safety and driving pleasure!*

**Unverzügliche Durchführung und Bestätigung der Änderungsabnahme:**  
**Performance and confirmation without delay of modification acceptance:**

Durch die vorgenommene Änderung erlischt die Betriebserlaubnis des Fahrzeuges, wenn nicht unverzüglich die gemäß StVZO § 19 Abs. 3 vorgeschriebene Änderungsabnahme durchgeführt und bestätigt wird oder festgelegte Auflagen nicht eingehalten werden !  
Nach der Durchführung der technischen Änderung ist das Fahrzeug unter Vorlage des vorliegenden Teilegutachtens unverzüglich einem amtlich anerkannten Sachverständigen oder Prüfer einer Technischen Prüfstelle oder einem Prüflingenieur einer amtlich anerkannten Überwachungsorganisation zur Durchführung und Bestätigung der vorgeschriebenen Änderungsabnahme vorzuführen.

*With the modification the type approval of the vehicle will expire if the modification acceptance provided for in StVZO § 19 Par. 3 is not performed and confirmed without delay or if conditions laid down are not complied with !*

*After performance of the technical modification, the vehicle must be presented without delay together with the present TÜV approval to an officially recognised inspector or tester at a Technical Inspection Centre or an inspection engineer from an officially recognised inspection organisation to perform and confirm the specified modification acceptance.*

Prüfgegenstand : Sonderfahrwerksfedern  
object testedSeite 2 von 8  
page ofTyp : 007 56 03 001  
typeDatum / date  
19.05.2011
**Einhaltung von Hinweisen und Auflagen:**  
**Compliance with instructions and conditions:**

Die unter III. und IV. aufgeführten Hinweise und Auflagen sind dabei zu beachten.

*The instructions and conditions given in III. and IV. must be complied with.*

**Mitführen von Dokumenten:**  
**availability of documents:**

Nach der durchgeführten Abnahme ist der Nachweis mit der Bestätigung über die Änderungsabnahme mit den Fahrzeugpapieren mitzuführen und zuständigen Personen auf Verlangen vorzuzeigen; dies entfällt nach erfolgter Berichtigung der Fahrzeugpapiere.

*After the acceptance procedure the certificate with confirmation of the modification acceptance must be available in the car and presented to authorised persons on demand; this will not apply once the vehicle documents have been amended.*

**Berichtigung der Fahrzeugpapiere:**  
**Amendment of vehicle documents:**

Die Berichtigung der Fahrzeugpapiere durch die zuständige Zulassungsbehörde ist durch den Fahrzeughalter entsprechend der Festlegung in der Bestätigung der ordnungsgemäßen Änderung zu beantragen.

Weitere Festlegungen sind der Bestätigung der ordnungsgemäßen Änderung zu entnehmen.

*The vehicle owner must apply, in accordance with the provision in the confirmation concerning correct modification, for the competent licensing authority to amend the vehicle documents.*

*Further conditions can be found in the confirmation of correct modification.*

**I. Verwendungsbereich**  
**Area of use**

Fahrzeughersteller <i>Vehicle manufacturer</i>	<b>Chevrolet</b>	<b>Opel</b>
Handelsbezeichnung <i>model: sales name</i>	<b>Captiva</b>	<b>Antara</b>
Fahrzeugtyp <i>model: internal code</i>	<b>KLAC</b>	<b>L-A</b>
EG-BE-Nr.*) <i>EC type approval No.*)</i>	<b>e4*2001/116*0113*..</b>	<b>e4*2001/116*0118*.</b>

\*) In Bezug auf die Richtlinie 70/156/EWG bzw. 2007/46/EG zuletzt geändert durch die Richtlinie xxxx/xx/EG with regard to Directive 70/156/EEC or 2007/46/EC as last amended by Directive xxxx/xx/EC

**I. Einschränkungen zum Verwendungsbereich***Limitations of area of use*

Federausführung vorne <i>Spring version front</i>	007 56 03 010
für zulässige Achslasten <i>for permissible axle loads</i>	bis max. 1250 kg <i>up to max.</i>

Federausführung hinten <i>Spring version rear</i>	007 56 04 001
für zulässige Achslasten <i>for permissible axle loads</i>	bis max. 1350 kg <i>up to max.</i>

**weitere Einschränkungen : Bei Fahrzeugen mit Niveauregelung Auflage IV.6 beachten**  
*further Limitations: vehicles with ride-height control system please regard condition IV.6*

**II. Beschreibung des Teiles / Änderungsumfanges***Description of the part / Scope of modification*

Tieferlegung des Aufbaus um ca. 25-30 mm durch andere Fahrwerksfedern.  
*Lowering of the body of about 25-30 mm by means of other suspension springs.*

Bauart <i>Design</i>	zylindrische Schraubendruckfeder <i>Cylindrical coil spring</i>
Herstellerzeichen : <i>Manufacturer's mark :</i> Art/Ort der Kennzeichnung: <i>Type / Location of marking</i>	Irmischer GmbH und Herstelldatum codiert <i>Irmischer GmbH and date of manufacture coded</i> aufgedruckt im Bereich mittlere Windung <i>printed on area of centre coil</i>
Oberflächenschutz <i>Surface protection</i>	Kunststoffbeschichtung <i>powder coating</i>

**Technische Daten**  
*Technical data***VORDERACHSE**  
*FRONT AXLE*

<b>Kennzeichnung:</b> <i>Identification</i>	007 56 03 010
Feder-Charakteristik <i>Characteristic</i>	lineare
Außendurchmesser (mm) <i>Outer diameter</i>	151
Drahtdurchmesser (mm) <i>Wire diameter</i>	14,75
ungespannte Federlänge <i>untensioned length</i>	331
Gesamtwindungszahl <i>Total number of coils</i>	7,0

**Technische Daten****Technical data****HINTERACHSE****REAR AXLE**

<b>Kennzeichnung:</b> <b>Identification</b>	<b>007 56 04 001</b>
Feder-Charakteristik <i>Characteristic</i>	lineare
Außendurchmesser (mm) <i>Outer diameter</i>	128
Drahtdurchmesser (mm) <i>Wire diameter</i>	15,0
ungespannte Federlänge <i>untensioned length</i>	286
Gesamtwindungszahl <i>Total number of coils</i>	6,7

Beschreibung der  
*description of***Einfederungsbegrenzungen****Bumpstops**

	Vorderachse <i>Front axle</i>	Hinterachse <i>Rear axle</i>
Teileart / System: <i>type of part / system:</i>	Original-PUR Endanschläge <i>Original PUR bumpstops</i>	Original-PUR-Endanschläge <i>Original PUR bumpstops</i>
Höhe / Ø: <i>height / Ø</i>	115/56-49	65/38-32

### III. Hinweise zur Kombinierbarkeit mit weiteren Änderungen

**Notes on possible combination with other modifications**

#### III.1 Sportdämpfer

**Custom shock absorbers**

Es bestehen keine technischen Bedenken gegen die Verwendung von Sportdämpfern in Verbindung mit den beschriebenen Fahrwerksfedern unter folgenden Bedingungen:

- die serienmäßigen Endanschläge (Gummihohlfedern) müssen beibehalten werden.
- die Ausfederwege dürfen um das Maß der Tieferlegung verkürzt sein.
- die serienmäßigen Einfederwege dürfen durch die Sportdämpfer nicht verändert werden.
- Federteller an Dämpferbeinen dürfen nicht in der Höhe verstellbar sein.
- Werden die Außendurchmesser der Dämpferrohre vergrößert, so muss auf ausreichende Freigängigkeit insbesondere der Serienräder/-reifen geachtet werden.

*There is no reason to object to the use of customer shock absorbers in combination with lowering springs described, provided that the following conditions are met:*

- *The series bump stops (rubber springs) must be kept*
- *The rebound travel may be shortened by the amount of the lowering*
- *The series ride clearances may not be changed by the custom shock absorbers*
- *Spring seats may not be adjustable in height*
- *If the outside diameters of the damper tubes are enlarged, care must be taken to ensure adequate clearance of motion, especially of the series wheels/tyres.*

### **III.2 Rad/Reifenkombinationen** ***Wheel/tyre combinations***

#### **Serien-Rad/Reifen-Kombinationen** ***O.E. wheel/tyre combinations***

Es bestehen keine technischen Bedenken gegen die Verwendung aller serienmäßigen Rad-/Reifenkombinationen.

*There are no technical objections against the use of all O.E. wheel/tyre combinations.*

#### **Sonder-Rad/Reifenkombinationen** ***Special wheel/tyre combinations***

Es bestehen weiterhin keine technischen Bedenken gegen die Verwendung von **Sonder-Rad-/Reifenkombinationen**, wenn folgende Bedingungen eingehalten sind:

- Es liegen besondere Teilegutachten bzw. Genehmigungen für die entsprechende Rad/Reifenkombination vor und die jeweils erforderlichen Auflagen sind eingehalten.
- die serienmäßige Federwegbegrenzung darf nicht aufgrund von Auflagen in diesen Teilegutachten/Genehmigungen verändert werden müssen. (z.B. Einbau zusätzlicher oder geänderter Federwegbegrenzer)

*There is also no technical reason to object to the use of special wheel/tyre combinations, provided the following conditions are met:*

- *Special TÜV assessments or approvals have been obtained for the relevant wheel/tyre combination and the necessary conditions are met.*
- *The series bump travel limitation may not be modified as a result of conditions laid down in these test reports (e.g. change of O.E. bump stops or installation of additional bump travel limiters).*

### **III.3 Spoiler, Sonderauspuffanlagen etc.** ***Aerodynamic devices, special exhaust systems etc.***

Die Bodenfreiheit im Leerzustand wird durch den Einbau der Sonderfedern verringert. Sie entspricht in etwa der eines teilbeladenen Serienfahrzeugs. Bei Ausladung des Fahrzeugs bis zu den zulässigen Achslasten ändert sich die Bodenfreiheit nicht im Vergleich zum Serienfahrzeug. Bei Anbau von Spoilern, Heckschürzen und Sonderauspuffanlagen ist jedoch der verringerte Böschungswinkel zu beachten (Befahren von Rampen etc.).

*The ground clearance in unladen state is reduced by the installation of special springs. It is the approximate equivalent of that of a partially laden series vehicle. When the vehicle is loaded to the admissible axle loads the ground clearance does not change as compared to the series vehicle. If spoilers, rear aprons and special exhaust systems are mounted, however, the reduced angle of slope must be noted (travelling on ramps etc.).*

### **III.4 Anhängerkupplung** **Trailer coupling**

Die vorgeschriebene Mindesthöhe der Kupplungskugel bei zulässigem Gesamtgewicht des Fahrzeugs über der Fahrbahn (gem. DIN 74058) beträgt 350 mm.

*The specified minimum height of the coupling ball above the road surface with the permissible total weight of the vehicle (acc. DIN 74058) is 350 mm.*

### **IV. Hinweise und Auflagen** **Notes and conditions**

#### **Auflagen für den Einbaubetrieb und die Änderungsabnahme:** **Notes and conditions for the installation shop and modification acceptance**

- IV.1** Die Scheinwerfereinstellung ist zu überprüfen.  
*Headlamp adjustment must be checked.*
- IV.2** Nach erfolgter Umrüstung ist eine Achsvermessung des Fahrzeugs durchzuführen.  
*After modification an axle alignment must be carried out on the vehicle.*
- IV.3** Die Endanschläge (Gummihohlfedern) müssen der Beschreibung unter Punkt II entsprechen.  
*The bump stops must correspond to the descriptions in this report(see Point II) .*
- IV.4** Die Einschränkungen zum Verwendungsbereich (s. Punkt I) sind zu beachten.  
*The limitations with regard to the area of use (see Point I) must be observed.*
- IV.5** Bei Fahrzeugen mit federwegabhängigen Bremsdruckbegrenzern ist deren Einstellung zu überprüfen und ggf. laut den Angaben im Werkstatthandbuch zu korrigieren.  
*In the case of vehicle models with bump-travel-dependent brake pressure reducers, it is necessary to check and where relevant correct the setting in accordance with the workshop manual.*
- IV.6** Bei Fahrzeugen mit Nivomat-Dämpfern (Kennzeichnung 2R oder 4R) an der Hinterachse müssen diese ausgewechselt werden gegen serienmäßige Dämpfer mit der Kennzeichnung 1U oder 3U, Teilenummer: 96 80 99 98, - Katalognummer: 48 06 443.

*In the case of vehicle models with ride height control dampers (mark 2R or 4R) these must be changed to o.e. dampers with mark 1U or 3U, part number: 96 80 99 98, catalogue number: 48 06 443*

**Hinweise und Auflagen zum Anbau:**  
**Notes and conditions for mounting:**

Der Aus- und Einbau erfolgt gemäß den Angaben des Fahrzeugherstellers im Werkstatthandbuch.

*Disassembly and installation must be carried out in accordance with the manufacturer's instructions as contained in the workshop manual.*

**Berichtigung der Fahrzeugpapiere:**  
**Amendment of vehicle documents:**

Eine Berichtigung der Fahrzeugpapiere ist erforderlich, aber zurückgestellt.

Sie ist der zuständigen Zulassungsbehörde bei deren nächster Befassung mit den Fahrzeugpapieren durch den Fahrzeughalter zu melden. Folgendes Beispiel für die Eintragung wird vorgeschlagen:

*Correction of the vehicle documents is necessary, but has been postponed.*

*The competent licensing authority must be notified by the vehicle owner accordingly the next time they deal with the vehicle documents. The following example is suggested for the entry:*

Feld field	Eintragung entry
22	M. SONDERFAHRWERKSFEDERN IRMSCHER GMBH, TYP: 007 56 03 001, BEST. AUS FEDERN, KENNZ. V/H : 007 56 03 010 / 007 56 04 001 **  MODIFIED SUSPENSION SPRINGS, IRMSCHER GMBH, TYPE: 007 56 03 001, CONSISTING OF SPRINGS, IDENTIFICATION F/R: 007 56 03 010 / 007 56 04 001 ***

**V. Prüfgrundlagen und Prüfergebnisse**  
**Basis of tests and test results**

Das Versuchsfahrzeug und die Fahrwerksteile wurden einer Prüfung gemäß den Prüfbedingungen über Fahrzeugtiefer-/ und Höherlegungen des VdTÜV-Merkblattes 751 (08/2008) unterzogen.

Die Prüfbedingungen wurden erfüllt.

*The test vehicle and the modification parts were subjected to a test in accordance with the test conditions regarding raising / lowering of vehicles contained in VdTÜV Merkblatt 751.*

*The test conditions were fulfilled.*

**VI. Anlagen**  
**Annexes**

keine  
none

## VII. Schlussbescheinigung Concluding certification

Es wird bescheinigt, dass die im Verwendungsbereich beschriebenen Fahrzeuge nach der Änderung und der durchgeführten und bestätigten Änderungsabnahme unter Beachtung der in diesem Teilegutachten genannten Hinweise / Auflagen insoweit den Vorschriften der StVZO in der heute gültigen Fassung entsprechen.

Der Hersteller (Inhaber des Teilegutachtens) hat den Nachweis (Reg.Nr.: 80504617/1) ) erbracht, dass er ein Qualitätssicherungssystem gemäß Anlage XIX, Abschnitt 2 StVZO unterhält.

Das Teilegutachten umfasst die Blätter 1 – 8 einschließlich der unter VI. aufgeführten Anlagen und darf nur im vollen Wortlaut vervielfältigt und weitergegeben werden.

Das Teilegutachten verliert seine Gültigkeit bei technischen Änderungen am Fahrzeugteil oder wenn vorgenommene Änderungen an dem beschriebenen Fahrzeugtyp die Verwendung des Teiles beeinflussen sowie bei Änderung der gesetzlichen Grundlagen.

*It is hereby certified that the vehicles described under area of use satisfy the regulations of StVZO in the current version after modification and implemented and verified modification acceptance, provided the notes / conditions given in the present TÜV approval are observed.*

*The manufacturer (owner of the TÜV certificate) has furnished evidence (Reg-Nr.: 80504617/1) that he maintains a quality system in accordance with Annex XIX, Section 2 StVZO.*

*The TÜV approval consists of pages 1 – 8 including the annexes listed under VI. and it may only be reproduced and passed on in its unabbreviated form.*

*The TÜV approval shall cease to be valid if technical modifications are made to the vehicle part or if modifications made to the vehicle type described affect use of the part and in the case of any changes to the statutory specifications.*

Essen, den 19.05.2011

Nachtrag D: Erhöhung der zul. Achslasten  
supplement D: increase of perm. axle loads

TÜV NORD Mobilität GmbH & Co. KG  
**IFM - Institut für Fahrzeugtechnik und Mobilität**  
Adlerstr. 7, 45307 Essen

Akkreditiert nach / accredited DIN EN ISO/IEC 17025: D-PL-11109-01-00  
Benannt als Technischer Dienst / Designated as Technical Service  
Vom Kraftfahrt Bundesamt / by Kraftfahrt-Bundesamt: KBA – P 00004-96



Dipl.-Ing. Ulrich

	<b>Irmischer International GmbH</b> Günther-Irmischer-Str. 20-22 D-73630 Remshalden Tel: ++ 49 (0) 7151- 971- 300 Fax: ++ 49 (0) 7151- 971- 305
	<b>Fahrwerk - Variantenübersicht</b>

**Opel Antara (L-A)**

<b>7 56 03 001 Federnsatz Antara, VA-Last bis 1250kg, HA-Last bis 1350kg</b>	
<b>Vorderachs- Federn</b>	<b>Hinterachs- Federn</b>
<b>007 56 03 010</b>	<b>007 56 04 001</b>

**Achtung!** Bei Fahrzeugen mit Niveauregulierung **müssen** die hinteren Stoßdämpfer gegen Serienteile ohne Niveauregulierung ersetzt werden.  
 Beim Opel-Händler sind für Fahrzeuge **bis** Fahrgestellnummer **-70058375** die Stoßdämpfer (mit Kennzeichnung 96809998) unter der Katalognummer **48 06 443** erhältlich.  
 Für Fahrzeuge **ab** Fahrgestellnummer **70058376-** sind die Stoßdämpfer (mit Kennzeichnung 96852917) unter der Katalognummer **48 10 737** erhältlich.

**Note!** Vehicles with level control, the rear shock absorbers **must** be replaced against production items without level control.  
 At the OPEL dealer for vehicles **up to** chassis number **-70058375** the shock absorbers (with marking 96809998), are obtainable under catalogue number **48 06 443**.  
 For vehicles **from** chassis number **70058376-** the shock absorbers (with marking 96852917), are obtainable under catalogue number **48 10 737**.

**Chevrolet Captiva (KLAC)**

<b>7 56 03 001 Federnsatz Captiva, VA-Last bis 1250kg, HA-Last bis 1350kg</b>	
<b>Vorderachs- Federn</b>	<b>Hinterachs- Federn</b>
<b>007 56 03 010</b>	<b>007 56 04 001</b>

**Achtung!** Bei Fahrzeugen mit Niveauregulierung **müssen** die hinteren Stoßdämpfer gegen Serienteile ohne Niveauregulierung, beim Chevrolet-Händler unter der Katalognummer **96626215** erhältlich, ersetzt werden.

**Note!** Vehicles with level control, the rear shock absorbers **must** be replaced against production items without level control, obtainable at the Chevrolet dealer under catalogue number **96626215**.

	<b>Irmischer International GmbH</b> <b>Günther-Irmischer-Str. 20-22</b> <b>D-73630 Remshalden</b> <b>Tel: ++ 49 (0) 7151- 971- 300</b> <b>Fax: ++ 49 (0) 7151- 971- 305</b>									
	<table> <tr> <td><b>ANBAUANLEITUNG</b></td> <td><b>FAHRWERKE</b></td> </tr> <tr> <td><b>FITTING INSTRUCTION</b></td> <td><b>SUSPENSION KIT</b></td> </tr> <tr> <td><b>INSTRUCTIONS DE POSE</b></td> <td><b>SUSPENSIONS</b></td> </tr> <tr> <td><b>INSTRUCCIONES DE MONTAJE</b></td> <td><b>JUEGOS DE CHASIS</b></td> </tr> <tr> <td><b>ISTRUZIONI DI MONTAGGIO</b></td> <td><b>ASSETTI</b></td> </tr> </table>	<b>ANBAUANLEITUNG</b>	<b>FAHRWERKE</b>	<b>FITTING INSTRUCTION</b>	<b>SUSPENSION KIT</b>	<b>INSTRUCTIONS DE POSE</b>	<b>SUSPENSIONS</b>	<b>INSTRUCCIONES DE MONTAJE</b>	<b>JUEGOS DE CHASIS</b>	<b>ISTRUZIONI DI MONTAGGIO</b>
<b>ANBAUANLEITUNG</b>	<b>FAHRWERKE</b>									
<b>FITTING INSTRUCTION</b>	<b>SUSPENSION KIT</b>									
<b>INSTRUCTIONS DE POSE</b>	<b>SUSPENSIONS</b>									
<b>INSTRUCCIONES DE MONTAJE</b>	<b>JUEGOS DE CHASIS</b>									
<b>ISTRUZIONI DI MONTAGGIO</b>	<b>ASSETTI</b>									

### **Einbauhinweise für Fahrwerke:**

**Die Auflagen im beiliegenden Gutachten sind zu beachten!**

### **Before mounting the suspensions kit the following is recommended:**

**The restrictions indicates in the letter of experties included are to be strictly followed!**

If not instructed in the certificate the following has to be considered.

By an upgrade of the rear suspension in vehicles with load governed brake force controller the settings of the brake force controller are to be checked and adjusted according to manufactures instructions.

The track alignment and camber are to be checked and adjusted to standard regulations.

The adjustment of the headlamps are to be checked and adjusted.

In combination with non-standard wheels ensure there is enough clearance in the wheel well for the wheel and tires as well as for the suspension and brake components so as to allow their proper operation under all driving conditions.

### **Notice de montage pour les suspensions:**

**Les recommandations dans la notice ci-jointe doivent également être respectés!**

Lorsque aucune indication n'est spécifiée dans l'expertise, les points suivants sont à observer.

Lors du montage des ressorts arrières sur les véhicules possédant un régulateur de freinage dépendant du poids, il faut veiller à contrôler ce dernier et le cas échéant modifier les réglages afin de respecter les exigences du constructeur.

Il faut toujours vérifier la géométrie du train avant et la régler en fonction des valeurs d'origine.

Il faut également vérifier la position des phares et éventuellement procéder au réglage en hauteur.

Au montage de roues ou de pneus en deuxième monte, il faut toujours veiller à conserver un espace suffisant afin qu'aucune partie de la roue ne puisse toucher la carrosserie, des éléments de freinage ou de suspension.

### **Instrucciones de montaje para juegos de chasis:**

**Deben tenerse en cuenta las observaciones del anexo adjunto.**

Si no se hace especial alusión en las instrucciones de montaje, deben tenerse en cuenta los puntos siguientes.

Los cambios de muelles traseros en vehículos con válvula compensadora de frenado, deben realizarse de acuerdo con las instrucciones del fabricante del vehículo.

Debe comprobarse la alineación del tren delantero y ajustarse a los valores de serie.

Debe comprobarse la regulación de los faros y en caso necesario, corregirla.

### **Istruzioni di montaggio per assetti:**

**Seguire le condizioni della perizia in allegato.**

Se non indicato diversamente nel certificato, devono essere considerati i seguenti punti.

In caso di modifica delle molle post. di veicoli con regolatore di frenata dipendente dal carico, si deve controllare la regolazione di quest'ultimo, per poi regolarlo secondo le indicazioni della casa costruttrice.

Controllare la geometria dell' assale ant. e regolarla sui valori di serie.

Controllare la regolazione dei fari e correggerla.

In caso di montaggio di pneumatici speciali verificare i passaruota e le pinze.